

revista de prensa

Seleccionan:

Ana Baltar

Juan C. Fernández Molina

Luis C. Izquierdo Rivas

ALBIGES, L. M. — "Remote public access to picture data banks" In: *IFLA Journal*, (1992), vol. 18, nº 1, p. 37-42

El gran público que frecuenta los establecimientos culturales se caracteriza por su gran heterogeneidad y la diversidad de sus motivaciones. Muy sensible a la atracción de la imagen, este público está ahora listo para abordar nuevos servicios culturales hechos posibles por el desarrollo de nuevas tecnologías como la digitalización y las telecomunicaciones a gran escala. El trabajo analiza las expectativas del gran público en materia de imagen y las funcionalidades deseables para los servicios culturales multimedia. Presenta, a título de ejemplo, algunas características del proyecto de comunicación remota de bancos de imágenes en curso de realización por la Biblioteca Pública de Información del Centro Georges Pompidou.

CUSWORTH, Emmeline. — "Networking on a university campus and its effect on library services" In: *Libri*, (1991), vol. 41, nº 4, p. 248-261

Se describe el proceso de implantación de una red y los efectos producidos en los servicios bibliotecarios de un campus universitario. Se analizan las diferentes formas en que el personal ha reaccionado ante los cambios ocasionados y la planificación necesaria para hacerles frente. Se hace una especial referencia a la Aston University de Birmingham.

DAY, John M. — "Guidelines for library services to deaf people" In: *IFLA Journal*, (1992), vol. 18, nº 1, p. 31-36

A partir de unas pocas recomendaciones de carácter informal sobre los servicios que debe prestar la biblioteca a los usuarios sordos, formuladas durante la Conferencia de IFLA de 1988 en Sydney, se han elaborado estas directrices, con la asistencia y revisión de varios grupos y personas de diversos países. Las Directri-

ces para los servicios bibliotecarios destinados a los sordos se ocupan de cuestiones relativas a personal, comunicación, colecciones, servicios y programa de promoción y han sido aprobadas por la IFLA y por la Junta de la Federación Mundial de Sordos. Las directrices referentes a personal han sido ampliamente revisadas, debido al decisivo papel que desempeña el personal en el éxito o fracaso de cualquier servicio. Este artículo expone brevemente el proceso de elaboración de las directrices, profundiza en algunos de los aspectos especiales de los servicios que se deben prestar a las personas afectadas de sordera y señala las directrices concretas de mayor relevancia. El autor hace también ciertas observaciones útiles para establecer un servicio eficaz.

DOMAE, Sachiko. — "La Bibliothèque Nationale de la Diète au XXIe. siècle : création de la Bibliothèque du kansai" In: *Bull. Bibl. France*, (1991), t. 36, nº 5, p. 432-436

La Biblioteca Nacional de la Diète (NDL), creada en 1948, proyecta la construcción de un nuevo edificio, situado a menos de 500 km. de Tokyo, en la ciudad de las ciencias del kansai.

Esta biblioteca del kansai deberá perfeccionarse en el suministro de documentos y de informaciones bibliográficas multiplicando los servicios en línea y los productos sobre nuevos soportes. Deberá atender la oferta al país y al mundo entero, y establecer una nueva cooperación entre bibliotecas.

En suma, un proyecto de biblioteca inmaterial cuya realización permitirá a cada uno, donde sea y en el momento que sea, obtener el documento (japonés o extranje-

ro) que demande, o toda la información concerniente.

DONLON, Patricia. — "Strategic planning in National Libraries" In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 395-403

La publicación de un plan estratégico se ha convertido en algo muy común en la industria y el sector privado. En los últimos años las bibliotecas nacionales se han visto cada vez más obligadas a emprender un proceso de planificación estratégica. El artículo considera las razones que apoyan este proceder y sugiere métodos y técnicas para estructurar planes estratégicos, partiendo de la base que un plan estratégico consiste en la respuesta a "dónde estamos", "a dónde queremos llegar" y "cómo lograrlo".

FRASE, Robert W. — "Permanent paper : a progress report" In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 368-370

La Conferencia de la IFLA en París, en 1989, adoptó sus primeras conclusiones sobre el papel permanente sin acidez (papel alcalino). Se solicitó con carácter de urgencia a los editores, los gobiernos nacionales y las organizaciones internacionales la promoción y utilización de este papel, en lugar de los frágiles papeles ácidos de uso común desde mediados del siglo XIX. Se pidió también a la Organización Internacional de Normalización que desarrollara una norma internacional sobre estos papeles. Los avances hacia los objetivos de la IFLA han sido sustanciales en la producción de papeles alcalinos para usos editoriales y en lo que respecta las políticas gubernamentales, pero queda mucho

por hacer. Se sugiere, finalmente, una agenda para los próximos años.

HARRIS, Patricia R. — "The development of international standards : exploring the ISO/IFLA relationship" In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 358-367

El desarrollo e implementación de las normas de información a nivel internacional pueden tener un impacto dramático en la cantidad de los servicios de información. El proceso formal de desarrollo de normas se lleva a cabo a través de la ISO y sus 172 comités técnicos. IFLA, como organización ligada al Comité Técnico de la ISO número 46 (información y documentación) puede ser una fuerza influyente y poderosa en el proceso de desarrollo de normas.

HOARE, Peter. — "A Russian librarian's view of european libraries in 1859 : V.I. Sobol'scikov's Gran Tour" In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 349-357

V.I. Sobol'scikov's, un bibliotecario de la Biblioteca Pública Imperial de San Petersburgo y un arquitecto especializado, visitaron las bibliotecas más importantes de Europa en 1859 con el fin de reunir ideas para planificar una nueva sala de lectura. El artículo resume su obra titulada *Survey of the great libraries of Europe* (Estudio de las grandes bibliotecas de Europa) (publicado en 1860), que describe las principales bibliotecas de Viena, Praga, Dresde, Munich, Frankfurt, París, Londres, Oxford, Bruselas y Berlín, tal y como estuvieron en su época, con comentarios sobre sus edificios, organización y costumbres y sobre los bibliotecarios que encontró. El informe es una valiosa fuente histó-

rica que es bien conocida fuera de Rusia, incluye muchas anécdotas y referencias a detalles que de otra manera no podrían ser registrados.

KOHL, Ernst. — "Collection development policies of parliamentary libraries" In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 389-394

La colección es el fundamento de los servicios de la biblioteca parlamentaria. La política de desarrollo de la colección debe basarse en el total apoyo a las exigencias de información de los miembros del Parlamento. En este sentido, se distinguen siete clases de materiales; obras de referencia; prensa y otros medios de comunicación; materiales relativos a los asuntos en curso; publicaciones ocasionales de grupos de presión, organizaciones de masas y partidos políticos; información gubernamental y publicaciones oficiales; documentación parlamentaria y obras de derecho, ciencias políticas, administración, relaciones internacionales, defensa, economía, agricultura, medio ambiente y educación. En el artículo se establecen con cierto detalle algunas directrices para reunir estos materiales.

LARSON, Ray R. — "Evaluation of advanced retrieval techniques in an experimental online catalog" In: *Journal of the American Society for Information Science*, (1992), vol. 43, nº 1, p. 34-53

En los ochenta se han hecho numerosos intentos para mejorar las búsquedas por materias en un catálogo online. Los métodos empleados consistían en incorporar listas de autoridades o tesauros a la

base de datos. Otra corriente de investigación se ha concentrado en la aplicación de técnicas de recuperación derivadas de la Information Retrieval, cuyo objetivo era sustituir a los operadores booleanos utilizados en los catálogos online clásicos. Se describen los resultados obtenidos en las pruebas de recuperación utilizando diversos métodos de esa corriente de investigación en el catálogo online experimental CHESHIRE.

LEHMANN, Klaus-Dieter. — “Conserver les livres d’aujourd’hui et de tous les temps” In: *Bull. Bibl. France*, (1991), t. 36, nº 5, p. 420-428

Alemania jamás ha tenido biblioteca nacional propiamente dicha. Modelo de descentralización y de cooperación, su red de bibliotecas reposa en un conjunto de 70 bibliotecas universitarias, 7 bibliotecas interregionales, bibliotecas de Land (regionales) y las bibliotecas especializadas.

En el tratado de reunificación del 3 de octubre de 1990 una ley prevee la creación de una institución pública reuniendo las dos más grandes colecciones existentes: la Deutsche Bücherei de Leipzig (creada en 1912) y la Deutsche Bibliothek de Francfort (1916) formarían la Deutsche Bibliothek, conservando sus localizaciones actuales.

Sus papeles respectivos están ya repartidos: Francfort debe ser central de información, biblioteca nacional, centro de investigación y desarrollo técnico. Leipzig tiene una misión de conservación, de investigación sobre la historia de la edición, de la imprenta, etc. Lo que acarrea una nueva construcción en Francfort y la restauración del edificio de Leipzig.

MacDOUGALL, Alan. — “Performance assessment : today’s confusion, tomorrow’s

solution?” In: *IFLA Journal*, (1991), vol. 17, nº 4, p. 371-378

La confusión que rodea a la evaluación del rendimiento se discute en el contexto de la terminología, imprecisa e inadecuadamente utilizada, de las diferencias lingüísticas y culturales, de la falta de claridad sobre métodos y puesta en práctica, de las falsas expectativas y de los requerimientos contradictorios de individualismo y comparabilidad/compatibilidad. Los manuales y estándares, los grupos de trabajo a niveles local, nacional e internacional, el apoyo de los organismos públicos y la ayuda donde se precise van a propiciar un más claro entendimiento y anuncian un futuro prometedor para el desarrollo de la evaluación del rendimiento.

MARWINSKI, Konrad. — “L’ouverture des frontières : impact sur les bibliothèques de l’Allemagne de l’Est” In: *Bull. Bibl. France*, (1991), t. 36, nº 6, p. 556-563

La reunión, el 3 de octubre de 1990, de la República Democrática Alemana y la República Federal Alemana ha tenido repercusiones sobre la red bien estructurada de las bibliotecas del ex-segundo estado alemán. Tras cuarenta años de práctica administrativa centralizada, las bibliotecas deben desde ahora adaptarse a los usos de la economía de mercado y a las estructuras de una administración federal. Los fondos, sobre todo los de las bibliotecas públicas, deberán ser renovados y actualizados. Los programas de mantenimiento financiero para la adquisición de documentos y el equipamiento informático deben ser realizados por el gobierno federal, los Länder (Gobiernos Regionales) y las fundaciones privadas. La ayuda personalizada y

solidaria de los colegas del Oeste y de los países de la Comunidad Europea, de Estados Unidos y del Canadá facilitan el proceso de cambio.

ROCHESTER, Maxine K. — "Emergence of the Asian Pacific Area and its impact on education and training of librarians" In: *IFLA Journal*, (1992), vol. 18, nº 1, p. 43-49

El avance de la zona asiática del Pacífico como centro de interés económico, la diversidad existente en la región, la colaboración entre los países para resolver sus propios problemas a través de sus propias vías, los programas de ayuda y la alta prioridad que se concede a la educación se reflejan en el área de los servicios bibliotecarios y de información. Se examinan las consecuencias de tal situación en la enseñanza y formación de bibliotecarios: la labor de las organizaciones internacionales, la enseñanza de la biblioteconomía y la documentación en los centros académicos y los cursos de formación en esta área, la colaboración entre los países asiáticos del Pacífico para resolver sus propios problemas en el campo de las bibliotecas y la información. Finalmente, se explica la labor de IFLA, especialmente de grupo regional del ALP, con el fin de promover la consideración de las posibilidades de contribución por parte de los miembros de IFLA.

VIYENT, Panyella. — "La Bibliothèque de Catalogne, gothique et rénové" In: *Bull. Bibl. France*, (1991), t. 36, nº 5, p. 437-440

La biblioteca de Cataluña, constituida en 1914, como una biblioteca para la

salvaguarda y la difusión del patrimonio escrito de Cataluña, y a la vez, como una biblioteca de estudio e investigación, se ha convertido en el primer centro bibliotecológico del país con un millón de documentos y unos 30 kilómetros de estanterías.

Actualmente, la biblioteca es objeto de un proceso de modernización que permitirá desarrollar su papel de preservación y de difusión de las colecciones. El proyecto de renovación y ampliación que tendrá lugar entre 1991 y 1995, hace corresponder organización y espacio, y basado en cinco grandes conceptos: almacenes, área de investigación general, departamento de la reserva, trabajo técnico y difusión.

WAGNER, GÜLTEN S. — "Semiotics : a tool of communication research in public libraries" In: *Libri*, (1991), vol. 41, nº 3, p. 207-215

Se plantea la posibilidad de utilizar la semiótica para estudiar los procesos de comunicación en bibliotecas públicas. Estas, como agentes comunicativos en la sociedad y como instituciones formales, podrían utilizar la semiótica como instrumento de investigación en comunicación. Se explican algunos de sus conceptos básicos, con ejemplos aplicados a bibliotecas.

WONG, S.K.M. [et al.]. — "Evaluation of an adaptive linear model" In: *Journal of the American Society for Information Science*, (1991), vol. 42, nº 10, p. 723-730

Se presenta la evaluación de un modelo lineal adaptable, que construye vectores

para interrogar la base de datos, perfeccionados a partir de las opiniones emitidas por los usuarios. Se compara el rendimiento de este método con el ofrecido por las técnicas estándar de indicación de la relevancia por parte del usuario. Los resultados parecen demostrar la efectividad del modelo adaptable.

YATES-MERCER, Penelope A. and PEARSON, David. — Charging policies and practice in corporate information units in the UK 1 : To charge or not to charge?" In: *Journal of information science*, (1992), vol. 18, nº 1, p. 11-15

Se analizan las ventajas e inconvenientes de cobrar la información, especialmente en servicios de documentación de empresas. Se hizo un estudio sobre la práctica seguida en empresas del sector industrial del Reino Unido y en las del sector servicios del Gran Londres. El resultado fue que el 43% de las unidades en el sector industrial y el 58% en el sector servicios cobraban por la información suministrada. La mayoría de los encuestados manifestaron no estar a favor del cobro. En general, las unidades que cobraban eran algo más grandes, pero todas parecían tener categorías de usuarios similares.

**BOLETIN DE INSCRIPCION
ASOCIACION ANDALUZA DE BIBLIOTECARIOS
Apartado de correos 95, 29080-MALAGA**

Apellidos

NombreD.N.I.....

Fecha de nacimientoEstado civil

Domicilio: Calle o Plaza

Localidad..... Provincia..... Tlf.

Lugar de trabajo (dirección completa)

.....

Categoría Profesional

.....de.....de 199.....

Firma